

DODATOK č. 1B MK - 94/2013/M na rok 2013
k Dodatku č. 1 MK - 139/2012/M na rok 2013
k Zmluve č. MK - 138/2012/M
o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho
vysielania na roky 2013-2017 v znení Dodatku č. 1A MK – 59/2013/M na rok 2013
(ďalej len „dodatok“)

uzatvorenej podľa § 21 zákona č. 532/2010 Z. z. o Rozhlase a televízii Slovenska a o zmene
a doplnení niektorých zákonov

medzi

- I. Slovenská republika
zastúpená: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
sídlo: Námestie SNP č. 33, 813 31 Bratislava
IČO: 00 165 182
bankové spojenie: Štátna pokladnica
výdavkový účet: 7000071652/8180
príjmový účet: 7000071599/8180
depozitný účet: 7000071687/8180
- štátutárny orgán: Marek Maďarič
minister kultúry

(ďalej len „štát“)

a

- II. Rozhlas a televízia Slovenska
Zapísaná v Obchodnom registri okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka
číslo: 1922B
sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
IČO: 47 232 480
DIČ: 2023169973
bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
číslo účtu: 2923123200/1100
- štátutárny orgán: Václav Míka
generálny riaditeľ

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Čl. I

V zmysle čl. II ods. 4 Dodatku č. 1 MK – 139/2012/M na rok 2013 sa zmluvné strany dohodli na nasledovných zmenách Dodatku č. 1 MK - 139/2012/M na rok 2013 v znení Dodatku č. 1A MK – 59/2013/M na rok 2013:

1. V Časti „A“ - Špecifikácia programového záväzku Rozhlasu a televízie Slovenska podľa čl. 1 ods. 3 zmluvy sa časť „A.2“ nahrádza nasledujúcim znením:

„Časť „A.2“
Špecifikácia programového záväzku Rozhlasu a televízie Slovenska v oblasti
televízneho vysielania

Programový typ	Minimálna minútáž	Príspevok štátu v eurách
Dramatický program	4 522	5 853 175
Dokumentárny program	5 732	2 987 302
Zábavný program	10 619	3 639 461
Hudobný program	2 941	1 117 459
Náboženský program	3 727	920 004
Šport	820	192 983
Publicistika (okrem politickej)	39 570	5 221 548
SPOLU	67 931	19 931 932

“.

2. V tabuľke uvedenej v Časti „B“ - Špecifikácia záväzku Rozhlasu a televízie Slovenska uskutočniť účelové investičné projekty sa v druhom riadku s názvom „Rekonštrukcia komplexu MD2 (bývalé MD2+MD1) suma „1 300 000,00“ nahrádza sumou „1 261 000,00“, v štvrtom riadku s názvom „Zvukové pracoviská (dabing)“ sa suma „150 000,00“ nahrádza sumou „189 000,00“, v siedmom riadku s názvom „Digitálny postprodukčný systém“ sa suma „1 733 500,00“ nahrádza sumou „433 020,00“ a v ôsmom riadku s názvom „Grafický systém pre štúdiá, prenosy a vysielanie“ sa suma „1 181 780,00“ nahrádza sumou „1 120 950,00“.
3. V tabuľke uvedenej v Časti „B“ - Špecifikácia záväzku Rozhlasu a televízie Slovenska uskutočniť účelové investičné projekty sa pred posledný riadok vkladajú tri nové riadky, ktoré znejú:

<p>Štúdia MD2, MD3, MD 4 prechod do HD</p>	<p>Projekt rekonštrukcie zahŕňa I. etapu modernizácie zariadení pre spracovávanie obrazového signálu. Výmena obrazových réžii (strižní) a pripojenie štúdií na nový HD krížový prepojovač. Upgrade nevyhnutných zariadení na spracovanie obrazového signálu v HD kvalite.</p>	<p>Rekonštrukcia nám umožní zahájiť výrobu v štúdiách MD3 a MD4 vo vysokom rozlíšení. V predchádzajúcom roku boli nakúpené štúdiové HD kamery, boli vymenené monitorové steny na pracoviskách na HD 16:9. Realizácia projektu pre nás zabezpečí plnohodnotné využívanie už nakúpených zariadení v HD a zvýši kvalitu výroby.</p>	<p>197 310,00</p>
<p>Rekonštrukcia PV BA1 a BA13</p>	<p>Projekt rekonštrukcie dvoch prenosových vozov zahŕňa kompletnú rekonštrukciu prenosového vozu BA1, výmenu technologických zariadení a úpravu spracovania TV signálu v HD kvalite a II. etapu rekonštrukcie BA13 ktorá vyžaduje úpravu signálových ciest na plnohodnotné spracovanie HD signálu.</p>	<p>V súčasnosti výrobu v exteriéri vieme s vlastnými kapacitami zabezpečiť v HD kvalite len pri určitých technických obmedzeniach (Snímanie v HD, príspevky a záznam v SD). Rekonštrukciou dvoch prenosových vozov získame dva plnohodnotné prenosové vozy vo formáte HD, ktoré budú schopné vyrábať a aj zaznamenávať v HD. BA1 - 8 + 1 kamerový voz, BA13 - 5 kamerový voz.</p>	<p>540 000,00</p>
<p>Facility investments</p>	<p>Projekt počíta s rekonštrukciou systému náhradného elektrického zdroja. Výmena diesel agregátu, rozšírenie kapacity UPS a modernizácia riadiaceho systému.</p>	<p>V súčasnej dobe RTVS investuje do modernizácie technologických celkov a realizuje projekt na digitalizáciu archívu. Tieto projekty zahŕňajú v sebe technologické celky ktoré majú vyššie nároky na energetický systém ako RTVS v súčasnosti má k dispozícii. Bez rekonštrukcie systému náhradného zdroja a rozšírenie jej kapacity nebude možné tieto technologické celky uviesť do prevádzky</p>	<p>624 000,00</p>

“

4. V tabuľke uvedenej v Časti „D“ Špecifikácia finančného záväzku štátu sa v prvom riadku s názvom „Celková výška príspevku štátu v eurách“ suma „28 000 000“ nahrádza sumou „28 931 932“ a v treťom riadku s názvom „ - z toho príspevok na realizáciu programového záväzku v oblasti televízneho vysielania“ sa suma „19 000 000“ nahrádza sumou „19 931 932“.

Čl. II Záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v zmysle ustanovení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Rozhlas a televízia Slovenska súhlasí so zverejnením tohto dodatku v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v celom rozsahu.
2. Tento dodatok stráca platnosť a účinnosť 31. decembra 2013.
3. Tento dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých dva dostane Rozhlas a televízia Slovenska a štyri štát.
4. Tento dodatok je možné dopĺňať alebo meniť výhradne písomnou formou, pričom doplnenia a zmeny sa po ich podpísaní obidvoma zmluvnými stranami stávajú neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli, súhlasia s ním, uzatvorili ho slobodne, vážne, určito, zrozumiteľne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak svojho súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave 27. nov. 2013

V Bratislave 28. nov. 2013

.....
Marek M a ď a r i č
minister kultúry Slovenskej republiky

.....
Václav M i k a
generálny riaditeľ
Rozhlasu a televízie Slovenska